Carta de Arnaldo Orfila a Francisco Ayala (10/09/1953)

Sept. 10-53

G/3690

Sr. Francisco Ayala,

División de Asistencia Técnica,

United Nations Bldg, New York,

U. S. A.

Mi querido amigo:

Recibí su carta del 22 de agosto a la que acompaña la nota oficial proponiendo la colaboración de la Editorial Universitaria de Puerto Rico para publicar un libro del Sr. Muños Amato. No quiero contestarle todavia sobre el fondo de este asunto porque quiero tratarlo con Urquidi y los miembros de nuestra Comisión Editorial y tan pronto como pueda hacerlo volveré a escribirle.

Sólo quiero acusarle recibo por ahora para que no crea en mi desatención de la cual ya me parece que tiene alguna sospecha. En efecto he recibido los dos primeros números de *La Torre* que me parece excelente publicación, aunque tengo que decirle que para el aspecto concreto de su distribución, tiene el defecto de presentarse más Portoriqueña [*sic*] de lo que en realidad es. Quiero decir que el énfasis que ponen ustedes en algunos aspectos de las colaboraciones, biografías etc, sobre hechos y publicaciones locales de la Isla, hacen aparecer a la revista con menos interés universal de lo que verdaderamente tiene.

Nuestro fracaso como distribuidores es absoluto y no admite ningún atenuante. Los libreros se niegan a comprarla y a pesar de que saliendo de nuestras normas se ofrecieron en consignación algunos ejemplares, no quieren recibirlos. Existe una negativa total en las librerías para hacerse cargo de publicaciones periódicas y salvo que se pudiera encontrar alguna de ellas que quisiera tomar la distribución exclusivamente por su cuenta, no veo la manera de resolver este asunto. La misma experiencia hemos tenido con *Sur* y la tuvimos con *Realidad*, a pesar de que *Sur* tiene tantos años de ser conocida y apreciada y tratar temas que pueden ser de interés más amplio.

Quiero pues enterarlo de esta circunstancia porque nos molesta mucho esta situación que quisiéramos no prorrogar. Le sugiero haga escribir a la Libreria Porrúa Hnos., Libreria Cristal, Librería Obregón S.A., cuyas direcciones le anoto al pie, proponiéndoles la distribución exclusiva para ver si pueden interesarse en ella. Nosotros no queremos continuar con este compromiso con el cual quedamos tan mal parados.

Hasta pronto pues, volveré a escribirle sobre el asunto del libro y retribuyendo sus saludos a mi mujer, le envío un cordial abrazo.

Arnaldo Orfila Reynal.

Librería Porrua Hnos, Argentina y Justo Sierra, México, D.F., México

Librería Cristal, Sr. Rafael Jimenez Siles, Pérgola del Palacio de Bellas Artes., México, D.F., México.

Librería Obregón, S.A., Ave. Juárez 30, México D.F., México.

.

REMITENTE: Orfila, Arnaldo
DESTINATARIO: Ayala, Francisco
DESTINO: División de Asistencia Técnica, United Nations Bldg, New York
ORIGEN: Fondo de Cultura Económica
FICHA DESCRIPTIVA: [Carta mecanografiada]

© Fundación Francisco Ayala